JOURNAL HEBDOMADAIRE.

JOSEPH BERNIER, Avocat, Directour.

TELEPHONE 3377

LE MANITOBA. SAINT-BOSTRACE, MARTTERA

## Magasin Departemental

Nous avons reçu il y a quelques jours un grand assortiment beaucoup trop il nous faut les vendre à priz très réduits. se occasion magnifique de vous procurer

No. 1104, Sous-vêtement en laine fine, marque française. Prix régulier \$3.00 pour \$2.10.

No. c1, Sous-vêtement en fil Balbriggan. Rég. \$2.00 pour \$1.50. No. 692, Sous-vêtement perforé, en coton, Reg. \$2.00 pour \$1.50. No. c2, Sous-vêtement en fil, rég. \$1.50 pour \$4.10. No. c6, Sous-vêtement en Coton, Rég. \$1.80 pour 90c. No. c49, Sous-vêtement en Merino, Reg. \$1.60 pour \$1.10. Ne. c21, Sous-vêtement en Coton, Rég. \$1.00 pour 60.

### Marchandises Scohes

Piqué trois couleurs, largeur 32 pos., reg. 20 pour 134 cts. Toile Irlandaise, pour juge, 36 pcs, reg. 35 pour 28 cts. Toile fine à broder, pour jupe, 27 pcs, reg. 60 pour 47 cts. Coton à tablier, de 38, 36 et 40 pcs, reg. 20, 18 et 20 pour Benifece.

161, 18 et 16 etc. Robes de nuit en Coton et Flannellette pour dame dissérente JOS

coulours et grandeurs, reg. \$1.75 pour \$1.36. Robes de nuit en coton Blanc, reg. \$1.10 pour 85cts. Jupone en Satiné noir, reg \$2.00 pour \$1.50. Jupone en Coton Blanc, reg. \$2 00 pour \$1.50. Jupone en Coton Blanc, reg. \$2.00 et \$1.10 pour \$1.50 et 83c. 1 Lot de megnifique cache corsets en Lawn Blanc, garnis en dentelles. Beg. 40, 50, 55 et 95c, pour 82, 40, 40 et 60. Dentelle torchon et Insertion différentes largeurs. Reg. 5, 8, 9 et 10a pour 3, 81, 4 et 5 cts.

### EPICERIES

Sucre granulé, le meilleur, 18 livres pour \$1.00, \$5.25 le cent. Cassonade, 19 livres pour \$1 00. The "Blue Ribbon" paquet, 1 livre Reg. 40 pour 85c. Café Rio moulu, reg. 35 pour 22 cts. Potasse "Gillett," Reg. 18 pour 10 cts. Savon W. Hazel, reg. 40 pour 25 cts. Poudre à pâte "Decosse," reg. 25 pour 16 cts. Riz Japon le meilleur, reg. 71 pour 6 ets livre. Pruneaux Italiens, reg. 8 pour 6 cts la livre, Pommes Evaporées, reg. 15 pour 10 cts la livre.
Raisins Muscatels le meilleur, reg. 15 pour 11 cts la livre.
Orge à Soupe, reg. 5 pour 31 cts la livre. Sirop "Beehive," rog. 65 pour 55 le sceau. Tomates, la boîte, reg. 15 pour 14 cts. Farine d'avoine, 8 livres, reg. 35 pour 27 cts.

## QUINCAILLERIES

Thé vert la livre 40 pour 82 cts.

Thé noir la livre, 40 pour 31 cts.

Avez vous remarqué que lee articles de cuisine faites en ferblanc ordinaire rouillent de suite, si oui, achetez donc le "Lisk Anti-Rusting," ferblanc 4x qui ne rouille jamais et vous serez satisfait, il est vendu comme suit :

Plats a laver la vaisselle 5 Gallons pour \$1.20. Scean de 31 Gallons pour \$1.10. Bouilloires à linge No. 9 avec fond en cuivre, \$2.75. Broche à poules, hauteur, 24 pouces, 50 verges \$2.85. Broche à poules, hauteur, 48 pouces, 50 pouces \$3.90. Nous vous comptons les œufs le beurre et la laine brute au prix comptant.

VOTRE DEVOUE SERVITEUR.

J. A. DECOSSE.

# Au Magasin de Liqueurs de St. Boniface Prix Moderes

# Satisfaction Garantie

Assortiment considérable de Tabac Cigares, Cigarettes, Verres de toute espèce, etc., etc., que nous vendrons a des prix très réduits.

UNE VISITE VOUS CONVAINCRA

Tel. 2563

25 RUE DUMOULIN

St. Boniface

Porte voisine de l'ancien Magasin de Liqueurs de M. J. B. LECLERC

LAVOIE & CIE

# Librairies Keroack

## H. Ecreack.

RUE DUMOULIN,

Saint-Boniface.

H. B. Egreeck.

COIN DES RUES MAIN ET WATER

Ces deux établissements comprendent un grand assertiment de livres de classe, de littérature française et anglaise, papeterie, feurnitures de bu-resux, cadres, images, articles de plôté et de fantaisie, tapisseries, encres, fleurs artificielles, bronzes d'églises, etc., etc., à très bas prix, à cause de

Nous vendrous en gros au clorgé et aux marchands chapelets, livres le prières et scapulaires. Remise spéciale aux commissaires et insusulours, ardrio par la mallo percet prempiement executiv

# BARBIER-COIFFEUR

BLOCK DE L'HOTEL QUEBEC Avenue Tanhé St. Bendace

JOS. DUPAS l'ables de Pool

ET RESTAURANT OUVERT A TOUTES REURES

audeseus de La Banque Merthern Com Averus Provences er Artesto changera point. L'Eglise a dé- le Temps, d'Ottawa, s'exprime ST. BONIFACE

MEURIS DE CONSULTATIONS 8 1 1 a. m. 1 & 4 p. m. 74 8 p. m.

TELEPHONE 1647 Visite tons les jours à l'Hôpital de Bi

Notaire Public. TERRES A VENDRE

Dans Toutes les Puroisses Françaises du Manitoba Argent à Priter.

197 RUE LOMBARD - Winnipeg

Telephone 884 A. J. H. Dubuc

AVOCAT ET NOTAIRE 216 Avenue du Portage (Cot: Sud) Ame porte de la Rue Main

BLOC DU TRUST & LOAN ARGENT À PRETER—Placements de fonds prives Telephone 334

# Ex Medecin et Chirurgien

resident de l'hopital St. Boniface. 304 Main Street Winnipeg

Vis-à-vis la gare du Canadian Northern Railway côté. HEURES DE BUREAU:-8 4 9 a.m. 2 & 4 p.m. 7 à 9 p. m. Visite tous les jours à l'Hôpital de Saint-

Telephone 2247.

JOSEPH BERRIER. H. W. H. KNOT None Bennten

## Bernier, Knott & Bernier AVOCATS.

(Argent à prêter sur hypothèque) Chambres 512-514, Bloc McIntyre Rue Principale, Winnipeg. Tel. No. 2079

HEURES DE BURBAU WINNIPEG ST. BONIFACE 6664 Main St. 8 à 9 a.m. 12 à 2 p.m. 64 à 84 p.m. Phone 3908. 42 neg bemoulin. Phone 1245 Visite tous les jours a l'Hopital St-Boniface

> Nos affaires dans les montres ont tellement augmenté que nous sommes obligés d'augmenter notre personnel pour satisfaire le public.

## THOS. J. PORTE Ltd. BIJOUTIERS

404 Rue Principale, Winnipes Man On parle Français.

## Vos commandes de Pharmacie No. 5604

Soit que vous désiriez une bouteille d'eau de toilette, une botte de pate douce, une poudre talcum, ou une drogue quelconque. L'article demandé vous sera livré si promptement que vous en serez vous-même étonnés.

Vous n'attendrez jamais apres un remede important

Nous comprenous l'importance d'une livraison rapide en pharmacie.

MCRUER SA VALUE PROVINCER · · ST. BOHITAG

Service de Nuit TELEPHONE 500

# 

Certains journaux de Winnipeg ont anoncé la semaine dernière que l'Eglise de Rome avait fest des changements dans les règles concernant l'annulation des marrages.

C'est mal parler ; l'Eglise n' jamais annulé un seul mariage ; n'en annulera jamais : n'a jamais en d'autre règle à de sujet que toute personne mariée doit rester mariée. Et cette règle ne En parlant de l'Ouest canadien claré que tel ou tel mariage n'a- comme suit : vait jamais été validement con- "Des fils de cultivateurs des tracté, mais à cela s'est toujours provinces de Québec et d'Ontario borné son action.

soi-disant matrimoniale, n'a ja- pas dominés par les représentants mais eu le caractère du mariage. de cette dernière province.

ment, la vérité quand elle dit | the West!! qu'autrefois "le sénat repoussait systématiquement les projets de loi adoptés par la Chambre des La rumeur s'accrédite que la Communes."

B. de P. 819 tées alors par le sénat furent la nent américain, sont des soldats, construction des chemins du beaucoup avec des états de ser-Ynkon et l'achat du chemin de vice dans la guerre Russo-Japo-Drummond.

> Or, la construction du chemin du Yukon ne reçut pas la sanction du Sénat, non pas qu'il fût opposé à la construction d'un chemin, mais parce que le chemin auquel pourvoyait la mesure du chaient alors leur vie de ce

ibéraux des Communes, qui, ne voulurent point alors voter contre le gouvernement libéral, par esprit de parti, désapprouvaient eux-mêmes la transaction et ne cachèrent point qu'ils comptaient sur le Sénat pour le rejet de la mesure.

C'est encore au point qu'après le vote, des libéraux, ayant voté avec le gouvernement, ont déclaré que la majorité, alors conservatrice, comme le dit la Presse, avait bien fait d'avoir tué cette

La même chose pour l'achat du Drummond!

Le Sénat a sauvé au pays, par sa première action sur cette mesure, tout près d'un million.

Quand le gouvernement est revenu avec sa mesure, avec des conditions moins désavantageuses pour les finances du pays, le Sénat a laissé passer la mesu-

Le gouvernement, ayant modifié cette mesure la seconde tois. Sénat avait eu raison la première tée et précédé d'une lettre du

En somme, la Presse, par son assertion ci-dessus rapportée, se fait l'adepte des libéraux, dont de famille et à l'épiscopat. elle est maintenant l'organe.

Ils ont toujours à la bouche les mots de liberté, d'indépendance Mais quand on en vient à l'application, ils ne veulent point permettre à un corps public, comme le Sénat, d'exprimer librement, avec indépendance et bonne foi, son opinion sur les mesures qui lui sont soumises; il faudrait s'aplatir devant eux.

A noter cette opinion de la

"La société doit faire quelque chose pour les bébés de la classe ouvrière, car en permeliani le travati de la femme, de la jeune fille, elle les a privés d'une partie des soins et de la surveillance que les bébés plus fortunés reçoivent de leurs mères et de leurs

Mettons, sans discuter, que la souscriptions prensient le che min de la colonisation on des écoles catholiques, là ou les leis ne permettent pas à ces dernières d'exister, la somme de bien serait bien plus grande.

s'y portent en grand nombre."

Autre chose est d'annuler un Plût au ciel que cette assertion mariage, un vrai ; autre chose fût aussi vraie pour Québec que est de constater qu'une union, pour Ontario! Nous ne serions

Que n'a-t-on obéi, le long du La Presse du 23 courant faus- St-Laurent, à l'invite de Sir, Geo. se, sciemment ou moonsciem. B. Cartier, criant : All aboard for

plupart des Japonais qui immi-Les principales mesures reje- grent actuellement sur le conti-

Deux Livres a lire

(Communiqué)

Nous avons publié, le 26 juin dernier, en rendant compte des gouvernement, n'était qu'un misérable tramway, en laveur du- de la remarquable et si opportuquel le gouvernement proposait ne adresse présentée à S. G. d'aliéner tout un royaume, au Mgr l'Archevêque par M. Coldétriment des mineurs qui cher- lin, président de l'Association St. Jean-Baptiste de St. Boniface. CARSID C'était au point que plusieurs contre la conspiration maçonnique universelle qui a pour but devenu évident maintenant, à la lumière des événements de France, la destruction, par tous les movens, du Christianisme, de la Religion, des moeurs et des institutions chrétiennes.

Nous avons aussi publié l'analyse de l'éloquente réponse faite cette adresse mémorable par Langevin.

Cette adresse et cette réponse donnent une grande actualité deux publications récentes que l'on doit signeler au peuple canadien français. Ils sont de nature à l'éclairer pleinement sur le dan-

Ces ouvrages véritablement Succursale populaires sont tous deux d'une haute valeur documentaire et d'une lecture intéressante : tous deux sont dûs à des écrivains Canadiens-français d'un rare talent, tous deux méritent d'être des livres de propagande populaire, tous deux en un mot sont des oeuvres de "vraie lumière"

Le premier est intitulé : La ligne de l'Enseignement. Histoire COUVREURS d'une conspiration maconnique à Montréal, par Henri Bernard. a prouvé lui-même par là que le Nouvelle édition, revue augmen-Comte A. de Mun, membre du Parlement et de l'Académie francaise, 1904 Notre Dame-des-Neiges Ouest, P. Q. Dédié aux pères

Cet ouvrage écrit avec verve et d'une logique irrefutable, s fait la "Vraie Lumière" sur une organisation maconnique importée de France à laquelle l'auteur a porté un coup décisif.

Québec).

Cette publication revêtue de Quebec, r'sume mogistralement l'histoire de la Franc Maconnerie des ses origines, ses doctrines, non moins admirable de SS. Pie son but, son organisation, le rôle X. que jouent les Juifs. Elle con-La Croix publie de longues tient aussi un chapitre très im- Les deux ouvrages que nous auvegarde contre les unicdion contre

# Le Pavage

# BITULITIQUE Supportera l'epreuve du temps

Le Bitulitique est un pavage manufacturé dans le pays. La matière qui entre dans sa construction est acheté dans votre ville et l'argent circule parmi vos citoyens.

BUREAU

SUCCURSALES

Winnipeg. Man.

Norwood, St. Boniface, Man., EDMONTON, ALTA, REGINA, SASK

Ecrivez pour échantillons et prix

# Rapellez-Vous

Toujours du papier a enduit de

# Garde la chaleur et arrêtre le froid.

Agents Winnipeg.

## Vente de Fin de Printemps

Le printemps exceptionnellement froid de cette année nous force d'offrir des marchés extraordinaires, généralement inconnus à ce temps-ci de l'année. Nos nouveautés de toutes sortes sont à un prix tel qu'une femme sage et économe doit se faire un devoir de visiter notre magagasin où la qualité se rencontre toujours. Si vous venez nous voir, vous profiterez de votre visite.

# CARSLEY

499 Rue Notre-Dame 850 Rue Main, word,

344 Rue Main Vis-à-vie la Station du C. N. R.

Jos. Dallaire

J. A. Charette

Tel. 3399

## Jean Daoust Dallaire, Charette & Daoust

Ferblantiers, Plombiers, Poseurs d'Appareils a Gaz et de Chauffage a Eau Chaude et a Vapeur

ARDOISES, METAUX ET

Appareils a Vapeur pour Buanderies et Cuisines Negociants en Metaux pour Gaz, Eau et Vapeur, Tuyaux

an Fer, Plomb, Pompes, Etc. TRAVAUX DE CHAUFFAGE ET PLOMBERIE POUR EDIFICES PUBLICS.

EGLISES ET COUVENTS UNE SPECIALITE B. de P. 145

ST. BONIFACE, MAN.

portant sur la maçonnerie améri- venons de recommander à la pro-

Le second ouvrage d'une por- La conclusion de l'ouvrage ment à l'Association de St. Jeantée plus générale, d'une lucidité s'impose aux meditations de tous; Baptiste qui représente si bien vraiment exceptionnelle, est inti- elle indique la voie à suivre, par en Manitoba le sentiment natiotulé : Le steau maçonnique par l'organisation catholique, pour nal-se trouvent à Winnipeg et

meurs, (librairie du clergé, J. P. G. Mgr Bégin, sur l'Action So- tée de tous. Garneau, 6 rue de la Fabrique ciale chrétienne est une admirable confirmacion de cette conclu-

Il serait à désirer que ce manl'imprimatur de l'archevêque de dement épiscopal fut également publié sous forme de tract populaire à bon marché, avec le bref

pagande populaire, et spécialel'abbé J. Antoine Huot, Québec. déjouer le complôt maconnique. à St. Boniface à la librairie Kéro-1906 Dussault et Proulx, impri- Le dernier mandement, de S. ack. Leur prix les met à la por-

> - PIPES-PIPES-PIPES-15 AVE PROVENCHER St-Boniface J. B. L.

Le Savon "Lifebnoy" .- Désinfectant -- est

ERCREDE, 34 JULIARY 1907

## Mgr l'Archeveque de Saint-Beniface

La ville de Saint-Boniface : ta religiouse : les noces d'arrent sace: dotales de Sa Grandeur Mgr Langevin, Archevêque de Saint-Bonifoce.

None associous notre voix aux voix nombreuses qui out effert des hommages à notre premier pasteur. Nous demandons au - Ciel d'accorder ses faveurs au distingué jubilaire et de féconder ses œuvres. Les œuvres de l'Egir se! Elles exigent pour réussir une foi ardente ches les promoteurs, une coopération dévouée chez les fidèles, L'archidiocèse de Saint-Boniface possède ces élémente de force et de vitalité. Les fêtes qui se sont déroulées ici disent quelle réelle solidarité existe entre le pasteur et ses ousilles. Au milieu des soucis des responsabilitée du sacerdoce et de l'épisso- de conduire et guider une partie faudrait toujours revendiquer les pat, ce sentiment de sympathie de son troupeau. Je le sais, droits des siens chaque fois qu'on réciproque doit être pour Mgr Monseigneur, ce n'est ni la gloi- les méconnattrait, l'archevêque une consolation et un reconfort.

caire général de l'Archidiocèse, plus grande, la dernière, l'éterde Québec accompagné de plusieurs preixts et prêtres éminents désireux d'honorer Mgr l'Archeveque. Nommons parmi eux, Mgr. Racicot, coadjuteur de Mgr Bruchési, de Montréal.

Les cérémonies ont commencé dimanche, à la grand'messe, la cathédrale

Mgr l'archevêque occupait son trône, en magna cappa; il avait à sa droite le R. P. Dandurand, O. M. I., le doyen du clergé canadien; à sa gauche, M. l'abbé Paré.

Mgr Racicot, coadjuteur de Mgr Bruchési, oncle de Mgr Langevin, célébrait la messe ; assistant : M. l'abbé Woodcutter ; diacre, M. l'abbé Boivin ; sousdiacre, M. l'abbé Bellavance.

La maîtrise a chanté avec talent la "Messe des Pèlerins" de

Notons aussi une belle décoration de l'autel et des murs de la cathédrale. Dans la voûte, on lisait en lettres d'or cette inscription Tu es Sacerdos in æternum. Immédiatement cudessus du maîtreautel, se trouvait l'écusson de Mgr l'Archevêque.

Après la messe, Son Honneur le maire Bertrand présenta à Sa Grandeur l'adresse suivante :

Monseigneur,

Permettez à la partie laique de votre troupeau, que j'ai l'honneur de représenter, de vous offrir les félicitations et les vœux qu'appelle tout naturellement l'occasion d'une fête comme celle que nous célébrons aujourd'hui.

Dans la personne de ce jeune prêtre qui recevait l'onction sa- Boniface. cerdotale, en juillet 1882, promettant de consacrer sa vie au service de Dieu, et à l'extension de son règne sur la terre, la Pro-



Sa Grandeur Mgr Langevin, Archeveque de Saint-Boniface

re ni le commandement que yous cherchiez slors dans votre Mgr Dugas, protonotaire, vi- humilité de jeune lévite, mais la gloire auprès desquels toutes les M. l'abbé Bellavance. splendeurs réuntes du monde ne Le sermon a été donné par Sa ments, puis de la seconde année, siège de Saint-Boniface.

> au bonheur des élus. frissent à vous personnellement, prêtre distribue libéralement les surveillant. gloire de Dieu.

devant votre désir, et je suis comblés. heureux de vous présenter au duit d'une souscription pour vo- donné de grande musique. tre cathédrale, organisée spéciale-Adélard Langevin, O. M. I. prêtrise. C'est sans doute un de vos enfants.

Saint-Boniface 30 juillet, 1907. Pour les Paroissiens de Saint-

THEO. BERTRAND.

Mgr l'Archevêque remercia vidence préparait un digne suc- avec effusion monsieur le maire cesseur à l'éminent archevêque et les citoyens de cette belle et de Saint-Bouiface dont la carriè- sincère adresse. Sa Grandeur re bien remplie tirait à sa fin. parla longuement et effectueuse-Ce jour, nous le comprenons, fut ment à ses ouailles. Semblables un jour bien mémorable dans vo- allocutions ne sont guère faites tre vie, un jour que vous ne pour la publicité, tant leur ca-tient à une très ancienne famille rappelez jamais qu'avec ractère est intime. Nous pou-canadienne des bords du Saintvive émotion. En effet, vons bien cependant dire que Laurent. Son père, Françoisquoi de plus grand, quoi de plus Mgr l'Archevêque a rendu hom- Théophile Langevin, naquit admirable que de voir un jeune mage à l'attachement de ses ou- Varennes. homme, rempli de talents, de ailles pour sa personne et a pro-collège de Saint-Hyacinthe, en santé, de nobles aspirations, ca- clamé avec beaucoup d'onction même temps que Monseigneur pable des ambitions les plus lé son propre attachement pour ses Taché, -d'illustre mémoire, - et gitimes et les plus hautes dans ouailles. Monseigneur a appuvé le regretté M. le Sénateur Girard, le monde, quitter ce même mon- sur ce fait que c'était surtout la il en sortit pour embrasser la de, qui l'invite avec tous ses ville de Saint-Boniface qui bâtis. profession du notarrat. Il époucharmes et ses attraits, pour se sait la cathédrale et que la sous- sa Melle Marie-Pamela Racicot renoncer lui-même et se vouer cription actuelle ( N. D. de la R. fille de M. le notaire Racicot, du au service de Dieu et au service | \$2800.00 ) était reçue avec gran- Sault-au-Récollet qui avait con. prochain pendant toute de reconnaissance. Sa Grandeur fié l'éducation de sa fille aux Ce accrifice, vous l'avez parla ensuite avec abandon des soins éclairés des Dames du Safait, Monseigneur. Dieu, qui en luttes qu'Elle a soutenues, en cré-Cœur, pendant qu'un autre voyait la grandenr, a voulu le ren- commun avec les catholiques de de ses enfants se préparait au sadre plus efficace, en vous élevant l'Ouest, et déclara que, en dépit cerdoce. Ce dernier est depuis tant-chapelain au Bon Pasteur, à la haute,noble et sainte mission de son amour de la paix, il lui devenu Mgr Z. Racicot, coad- dans la même ville.

MARDI

A neuf heures et demi du mavous aviez en vue, et qui vien- d'actions de grâces à la Cathédra surement en son temps. Dé drale. Mgr l'Archevêque offijà 25 années de labeur aposto'i- ciait' assisté par M. l'abbé Cherque ont préparé la voie au triom- rier ; diacre et sous-diacre d'honphe ; encore un quart de siècle neur, les RR. PP. Magnan O M.I. ve vers l'etat ecclésiastique, il Boniface. de dévouement et de sainteté et Dugas, S. J; discre et sousvous assurera un trône et une diacre d'office, M. l'abbé Vorst et lors fut chargé de l'enseigne- Père le Pape l'appelait à mettre

sont que vanité et fumée. C'est Grandeur Mgr Racicot. Le pré- enfin de la syntaxe. En 1877, Ce siège est métropolitain et le vœu suprême de vos ouailles dicateur a développé avec forque ce saint état doit commander que repos. un cadeau, qui dans la circons- divins bienfaits. Le sacerdoce, a

nom de mes concitoyeus le pro- sous la direction de M. Salé, a pastorale.

tres et religieux réunis

Maire re les fêtes du jubilé.

par M. l'abbé Giroux.

Monseigneur Langevin appar-D'abord élève du

lans la province de Québec, où vêque d'Ottawa le joune notaire Stait fixé pour Mais la Providence avait dé- ALEX LAIRD, Gérant Général. l'exercise de sa profession. Il crété que son zèle s'exercerait A. H. IRELAND, Surintendant des fut, dès le lendemain, baptisé ailleurs. Adelard, à St-l'émi, paroisse voi- à Saint-Boniface, envoyé par ses sine, par M. l'abbé J. B Lemon- supérieurs, à la demande exprespieu e cérémonie en dehors de la sions veaux nés des grâces du sacre- cession. ment qui fait les chrétiens.

fant qui devait être l'Archevé- n'en aurai pas pour vous." soins, et lui procura l'instruction moins d'un an après.

voulu que vos enfants vous of- fidèles envers l'Eglise, dont le au Collège de Montréal, comme à l'Ouest par l'Océan Pacifique

tance, aurait pourtant été si con- dit Mgr Racicot, revêt un caractère ne clerc passe au Collège Sainte- que et à l'Est par le 91° de lon- WINNIPEG. venable; vous n'avez pensé plus grand encore quand il est uni Marie, chez les RR. PP-Jésui-gitude. C'est une superficie qu'au succès d'une des grandes aux solennelles fonctions de l'é- tes, en qualité de surveillant. grande près de onze fois comme convres de votre carrière épisco- piscopat. Sa Grandeur, passant Déjà, il avait reçu, au grand sé- la France et plus de la moitié de pale, de cette Cathédrale qui res- à un o dre de choses plus immé- minaire de Montréal, des mains l'Europe. Cette province comptera après vous comme un mo-diat et plus intime offrit des ac- de Monseigneur Fabre, les ordres te 3 diocè es : Saint-Boniface, nument de votre zèle pour la tions de graces au Ciel pour les sacrés, jusqu'au disconat inclusi- Saint-Albert, New-westminster bienfaits dont l'Eglise de Saint- vement. Durant les vacances, et 2 vicariats apostoliques : Atha-Nous nous zommes inclinés Boniface et son titulaire étaient il avait eu l'occasion de servir ce baska-Mackenzie et Saskatchedernier en qualité de secrétaire wan. La maîtrise de la cathédrale intérimaire, pendant la visite

M. l'abbé Langevin méditait Nous avons déjà parlé de la alors un grand changement dans ment à l'occasion de ce vingt- décoration ; elle avait encore été son existence ; son ame avide de A Sa Grandeur Louis Philippe cinquième anniversaire de votre embellie pour la cérémonie d'hier. souffrir quelque chose pour la Le chœur et la nef étaient gloire de Dien n'avait pu rester Archevêque de Saint-Boniface. bien modeste cadeau si on consi- entièrement remplis ; les RR. insensible aux éloquents appels dère la grandeur de l'entreprise PP. Oblats du Manitoba et de la de Monseig eur Grandin et du qu'il est destiné à aider, mais Saskatchewan sont en ce moment Père Lacombe, et, pour pouvoir daignez vous souvenir, Monsei- en retraite au Juniorat de St- un jour partager les travaux et gueur, qu'il n'y a pas de million- Boniface ; le clergé séculier est les peines de ces apôtres, il denairez parmi nous et croyez bien également en retraite au collège, manda en 1881 de pouvoir enque cette légère offrande vient de sorte que jamais peut-être, trer dans la Congrégation des du cœur plus que de la bourse avons nous vu dans notre ville Oblats de Marie Immaculée. Sa un aussi grand nombre de prè demande ayant été agréée, il se rendit au Noviciat de Lechine où C'est un spectacle qui ne man- il se forma à la vie religieuse que pas de grandeur, et qui a sous la direction du R. P. Bois réhaussé d'une manière singulie ramée. Le 25 juillet 1882 il pro nonçait ses vœux perpétuels de-Après l'office religieux, il y en vant le R. P. Antoine et le banquet d'honneur au palais et 30 du même mois il recevait la présentation d'une adresse par le prêtrise des mains de Monseiclergé. Cette adresse a été lue gneur Fabre dans une chapelle élevée par son oncle, Monsieur le chanoine Racicot, la chapelle des contribution de chacure. Sœurs du Bon Pasteur à Montré-

De 1882 à 1885, le jeune prêtre oblat exerca les fonctions demissionnaire à l'Eglise Saint-Pierre, de Montréal, sous la direction du révérend Père Lefebvre

En 1885, ses supérieurs le font passer au Collège d'Ottawa. y demeure jusqu'en 1893, et y devient directeur du grand sé. minsire, sous-doyen de la faculte de théologie, professeur de morale et d'éloquence sacrée. Au milieu des occupations d'un travail si absorbant, il exerce en outre pendant deux ans, les fonctions de chapelain au convent de Notre-Dame du Sacré Cœur (d'Ottawa) et d'assis-

ariage que no- vie escerdatale dans la capital uit Monerigueur Langevin, le canadienne, et nous envous qu'il it 1855, à Saint-Isidore, pa- y a en les rapports les plus cor- BURRAU PRINCIPAL : TORONTO du comté de Laprairie, diaux avec Monsoigneur l'Arche-

sous les noms de Louis-Philippe Le 1er juillet 1893, il arrivait de. L'absence du curé de St-lair se de cetui qui y occupait alors dore, M. l'abbé Narcisse Trude avec tant d'éclat le siège archiéalore en retraite pastorale, expli- piscopal. Le Rév. Père Langeque l'accomplimement de cette via devenait le vicaire des mis-

paroisse natale. L'heureuse foi On le désignait déjà comme le de nos pères les portait à ne pas futur coadjuteur de Monseipriver d'un seul jour leurs nou- gueur Taché, avec droit de suc-

En le recevant, Monseigneur Il y avait alors dans la paroisse Taché lui dit : "Il y a dix ans de Saint-Isidore un français, né que je vous demande. Nos deux en Lorraine, qui tenait, avec sa existences se confondront désorfemme, une école élémentaire. mais en une seule: Vous n'au-C'est de cette dernière que l'en- rai pas de secrets pour moi, et je

que de Saint-Boniface, reçut ses | Cette intimité ne devait points premières leçons d'alphabet. M. hélas! durer longtemps. La Mancotel,-c'est le nom de l'ins- faux tranchante de la mort detituteur,-le prit ensuite sous ses vait en interrompre la douceur

préparatoire aux études classi- Cependant, en mars 1894, le Rev. Père Langevin dut ajouter Il venait de faire sa première à ses labeurs ceux de curé de communion, après y avoir été pi- l'église Sainte-Marie de Winniensement préparé par M. l'abbé peg. Il occupait ce double pos-Edmond Duprat, maintenant cu- te-vicaire des missions et curé ré de Sainte-Philomène, quand de Sainté-Marie-quand à la fin complet- Il passa huit ans dans cours éloquent, entrecoupé de cette grande maison d'éducation. sanglots, le grand deuil qui ve-Sa piété poussant le jeune élè- nait de frapper l'Eglise de Saint-

prit la soutane en 1875, et dès Sept mois après, notre Saintment du latin ; d'abord des élé- fin à ce deuil en montant sur le

il passe au grand séminaire où il sa jurisdiction archiépiscopale que vous conduisez avec tant de ce cette thèse que le sacerdoce demeure jusqu'en 1878, mais s'étend sur toute la Piussance zéle et de succès dans les senti- est la dignité la plus grande et alors, frappé d'épuisement par du Canada situé à l'Ouest du 910 ers de la justice et de la sainteté la plus sainte de ce monde ; que suite de l'enseignement, il est obli- de longitude occidentale à l'exet qui ont la ferme espérance de le prêtre est un intermédiaire gé de quitter momentanément ception de l'île de Vancouver. La participer finalement avec vous direct entre Dieu et les hommes et le séminaire et de prendre quel- Province Ecclésiastique de Saint. Boniface est donc bornée au Sud Monseigneur, vous n'avez pas l'amour et la reconnaissance des Il reparaît cependant en 1879, par les Etats-Unis d'Amérique, et le territoire de l'Alaska, au L'année suivante, 1880, le jeu. Nord par l'Océan Glacial Arcti-

## La Question du Pont

Son Honneur le maire Bertrand et les conseillers Marion, Cusson, Metcalfe, Howden et Collin ont tenu une conférence, vendredi dernier avec le comité chargé par le Conseil de Ville de Winnipeg de s'enquérir de la construction possible d'un nouveau pont entre Winnipeg et Saint-Boni-

L'arrangement qu'on propose revêtirait la forme d'un contrat entre les deux villes. Le pont partant de la rue McDermott Gare aux contrefaçons, coûterait \$240,000 dont \$50,000 serait payées par Saint-Boniface ; la ville de Winnipeg contrô- bière pure. lerait le pont et nous nous engagerions à payer pour entretien un montant égal à notre contri. bution à l'érection. Le pont serait propriété conjointe des deux villes, en proportion de la

BONIN-BEAUPRE

Ce matin, M. Heuri Bonin, de la maison Richardson & Bishop, de Winnipeg, épousait Melle Alice Beaupré, fille de notre concitoyen, M. E. Beaupré. La bénédiction nuptiale a été donnée à la cathédrale, par Mgr Dugas.

Les parents et amis des deux familles assistaient en grand nombre à la cérémonie, pendant laquelle il y eut musique d'or-

Le déjeuner de noces a été servi chez M. Beau, ré, père de la

Les nouveaux époux, auxquels nous offrons des vœux de bonheur, sont partis en voyage de noces dans l'Est.

Lundi soir les amis de M. Bo- leurs blancs.

## Sentral Mer l'Archertque de Monseignent Langerin a donc The Canadian of Commerce

B. R. WALKER, Président. Succursales.

### BONS DE BANQUE BMIS AUX TAUX SUIVANTS

indoesus de \$5.00 et n'excédant par \$10.00 Audearna de \$10.00 et n'excedant par \$30.00 Audessus de \$20.00 et n'excédant pas \$50,00 15 cents

Cos bons sont payables au pair à n'importe quel bureau au Canada et aux princi-poles Banques des Etats-Unis. Négotiable a un prix fixe à la

BANQUE DU COMMERCE A LONDRES, ANGLETERRE,

C'est une excellente méthode d'expédier de petites sommes d'argent avec sécurité et à peu de frais,

Succursale, Norwood, Man., W. H. SWITZER, Gerant.

La prochaine commande d'Epiceries

ESSAYEZ UNE LIVRE DE THE

# Blue Ribbon

Vous le trouverez pure et delicieux, et vous serez encourage arrivait mercredi de la province nelle récompense, voilà celle que tiu, il y avait messe solennelle en 1867, il entra au Collège de de juin 1895, il dut monter en d'en ordonner d'autres. 25 cts la Montréal pour y faire son cours chaire et annoncer, dans un dis livre chez tous les Epiciers

Aux Canadiens-Francais du

# Chevrier & Cie

### RUE PRINCIPALE BN FACE OF LA STATION DU C, N. R. WINNIPEG

Nous avons le plaisir de vous annoncer que nous avons ouvert un Magasin de Chaussures pour Hommes, Femmes et Enfants, ainsi que Valises, Sacs de Voyage, Porte-Manteaux de Toilette, Etc., en un mot, toutes espèces de Marchandises en cuir et an Caoutchouc. Notre Magasin est connu sous le nom du

pour Chanssures et Valises

Le seul Magasin Canadien-Français de ce GENRE DANS

Tontes nos Maschandises viennent directement de la Manufacture, ce qui nous met en position de vendre à bon marché, et bien entendu qu'à un seul prix.

Enseigne du Soulier Bleu Chevrier & 318 RUE PRINCIPALE.

# La Purete d'abord

Nous n'employons que ce qu'il y a de réellement supérieur Le choix des ingridents est fait par un des associés.

L'excellence du lager Lemp est grandement due à cela.

Mais la popularité du lager Lemp dans les familles, s'accroît surtout en raison de sa pureté absolue.

La pureté, dans la bière, n'est pas aussi évidente que d'autres qualités et cela en augmente le coût. Aussi est-ce chose assez

Mais qu'importe une bonne bière si elle n'est pure? Si elle est malsaine? Si elle cause de la bile?

Demandez la bière embouteillée à la brasserie.

L'on substitue quelquesois de la bière commune à la Lemps.

Lemp est universellement renommée comme étant une

Lemps Lager !!! Bière pale par excellence.

Cie Richard-Beliveau. Seuls Agents et Distributeurs.

330 Rue Main

Phone 5762, 5763

Winnipeg, Man.

nin, en nombre, lui ont présenté des élicitations accompagnées d'un aimable cadeau.

comme une menace anx travail-

-1200 japonais sont arrivés à Vancouver la semaine dernière, grandes industries désireuses 1907. de s'assurer une main-d'œuvre économique. La Colombie An- ge H. Robert of Letellier, Man. glaise paraît se révolter en masse contre ces intrusions du travail étranger qu'on regarde

The following applications to transfer at Hotel Licenses have been received and wi be considered by The Board of License Commissioners for License District No. 3. probablement amenés ici par les at Killarn y in the Town Hall or some other suitable place, at the hour of 3, P M. compagnies de chemins et autres on Tuesday the 20th. day of August A.D.

Transfer of the Liceuse of the Letellier Hotel, (Leteiller from J. B. Pillion to Geor-

s, H. DICKSON,

Chief License Inspector. Dated at St. Beniface this 30th. day of July A.D. 1907.

AVENUE TACHE

tant senlement.

-M. Emile Ganuis, de Demère madame Gauvin, de cette

-La commission des Chemins guéries de Fer a siégé à Calgary une bonne partie de la semaine der

août, un bureau ou magasin No Jean-Baptiste 42 Avenue Provencher. S'adresser à A. Gauvin.

procureur-général, est arrivé jeu- à M. Julien Eliot, Glenwood di, d'Angleterre, où il a fait un Hotel, Sourie Man. séjour de plusieurs mois.

Joseph Wery, forgeron, Altona, dame Horace Chevrier.

lon, en vue du fort traffic qui s'y gages restent les mêmes. fera cet automne.

ne nomination.

enfants-femme comme servante dustrielle de Brandon a été un Bon prix à qui de droit. S'adresser à M. P. Letellier, Manitoba.

-La souscription faite dans Saint-Boniface à l'occasion du jubilé sacerdotal de Mgr Langevin s'est élevée à \$2,800.00, somme qui lui a été présentée dimanche dernier.

- M. et madame S. M. Jean sont partis la semaine dernière pour un voyage de quelques semaines à Montréal. Ils assisteront à l'ordination du R. P. Gustave Jean, S. J.

grande quantité de pommes, de présenta des adresses, des flours chez des marchands malgré leur état de décomposition avancée.

-James Ruddie, de Winnipeg, a été condamaé vendredi par le Magistrat McMicken, à payer \$100 d'amende pour avoir hotel du C. P. R. Les voyageuvendu des liqueurs sans s'être au ses cachent leur identité autant légale nécessaire.

werp, Belgique, qui a visité leur présence dans l'Ouest canal'Ouest depuis un mois est repar- dien, il y a déjà plusieurs jours. ti pour son pays vendredi. Il a Le procès retentissant de Newété, favorablement impressionné York est évidemment un obstapar nos champs arables : nul cle sérieux à leur incognito. doute qu'il donnera là-bas de

de Londres est passé ici ven- l'Ouest: Manitoba, Alberta, Sasdredi et samedi derniers, en voy- katchewan, sera très convenable. age d'exploration en Canada. La pluie de mercredi à jeudi a Ces écrivains sont très intéressés bien pu causer quelque dommade tout ce qu'ils voient ici et on ge dans les villes, à Winnipeg peut s'attendre à une bonne ré- surtout, mais elle a été bienfaiclame de leur part à leur retour sante aux grains des campagnes. en Angleterre.

-On demande une institutrice pour l'arrendissement scolaire Des Deux Petites Pointes No 936 de 2eme ou 3eme classe avec cer-L'enseignement devra commencer le 1er d'août. Les

applications devront être adrescés a M. J. B. Gravelines, Letellier, Man., avec références et salaire demandé.

-Un Hongrois du nom de Michael John a été condamné samedi, à Winnipeg, au pénitenlé des bijoux. La sentence a paru sévère à quelques-uns ; d'un autre côté, il faut montrer à ces immigrants que les lois de leur pays d'adoption punissent le crime et protègent la société contre les malfaiteurs.

l'entrée de Saint-Boniface, par le pont Broadway, une quinzaine cuie à 4 %, par année. de pieds de chemin non pavé. Le contrat de pavage de l'avenue Taché ne comprenait pas ce petit bout de chemin ; quand il pleut, cet espace de bone fait saillie et suffit à gâter notablement la propreté de la rue. Nous auggérons que ce pavage ne serait pas hors de pro-

-Keir Hardie, un député socialiste des Communes d'Angleterro, a fait recredi une conference aux ouvriers de Winnipeg. C'est une glorieuse doctrine, que l'thique, p'à sur une fo dation, en béton celle du socialisme!! Si nous avions une appréciation à donner min Ste. Marie jusq au pont Norwood, de cette conférence, il y aurait de nombreuser réserves à faire. Heureusement pour tous,nos ouvriers comprennent plus intelligemment que Hardie les rela-

-On demande une servante et une jeune fille pour la garde des entants. S'adreguer à madame -A loner, possession au 25 R. J. O'Sullivan, 430, rue Saint-

-Un homme et une femme demande de l'emploi sur une -L'Hon. C. H. Campbell, ferme. Ecrives immédiatement

-Il y aura réception chez ma- La plus simple. -On demande un bon forge- dame Alfred L-veeque jeudi soir. La moins dispendieuse. ron pour ouvrage de ferme, Bel- le 1er sout de 9 à 11 heures, La plus facile à opérer. ge ou Françaix S'edresser a M. en l'honneur de monsieur et ma-

-Après une grève d'un mois -Le C. N. R. envoi en ce les p'atriers d'Edmonton sont moment une bonne quantité de retournée à l'ouvrage jeudi. On chars dans la vallée du Vermil- a reconnu leur union, mais les

-Les voyageurs n'oublient -M. Alexandre Dawson, avo- jamais de s'arrêter chez M. J.-B. cat de Winnipeg, vient d'être Leclere, pour acheter un paquet nommé juge de la Cour de Com- de VALIQUETTE et quelques bons té à Winnipeg. C'est une bon- cigares, sur l'Avenue Provencher au No. 15, St-Boniface.

-On demande un couple sans | -L'expesition agricole et ingénérale et mari comme serviteur succès complet. Jamais encore Brandon n'a vu autant de visiteurs. Les oultivateurs ont rivalisé de zèle dans la préparation de leurs exhibits. Toutes nos felicitations à la "Wheat City" de l'Onest.

-Un groupe de Doukhobors est arrivé à Winnipeg lundi. Interrogé la semaine dernière sur la venue prochains de ces excentriques individus, le Maire Ashdown parlait de les faire mettre en prison. C'est bien différent de la réception qu'on leur fit quand ces peaplades arrivèrent -Les autorités sanitaires de au pays: alors on les représentait Winnipeg ont saisi samedi une comme des martyrs; on leur prunes et autres fruits en vente et des souhaits de bienvenue. Autre temps, autres mœurs!

-Les journaux nous apprennent que madame Eveline Nesbit Thaw et sa mère sont à Banff, en villégiature dans le luxueux préalable muni de l'autorisation que possible, mais des touristes de New-York les auraient recon--M. Jean Langerak. de Ant. nues. On avait du reste signalé

-En dépit des rumeurs qui bonnes nouvelles de notre pays. circulent, la récolte de cette an--Un groupe de journalistes née dans les trois provinces de L'année sera bonne en dépit de pronosties effrayés. Nous ajoutons même que l'accalmie qui se produit dans la spéculation sur les terrains fera du bien en ce sens qu'elle inspirera un plus

Ville de St-Boniface

AVIS PUBLIC

PAVAGE EN BITULITHIQUE

Avis est présentement donne que le Conseil Municipal de la Ville de St. cier pour sept ans, pour avoir vo- Boniface a l'intention de faire et construire l'euvrage d'amélieration locale survant à moins qu'il n'en soit empéche par une pétition, tel que ci-après mentionné.

Li Ville émettra des débentures d'amélioration locale pour un montant suffisant pour se procurer un montant d'argent gal au coût de l'ouvrage, et cotisera - t prélèvera une taxe annuelle paiforme de frontage suffisante pour payer l'intérêt et accumuler un fonds d'amort ssement pour éteindre ie -Il y a, immédiatement à montant des dites débentures en vingt annons l'intérêt sur la dette et sur le placement du fonds d'amortissement étant ca'-

La Ville assumant les deux cinquièmes du coût de cet auvrege la dite cotisation annuelle ne gera que pour la part du coût qui est en outre de la part de la Ville.

Et à moins que dans un mois à compter de la publication de cet avis, les propriétaires de la propriété ree le affectée par le dit cuvrage d'amélieration locale, representant au moins les trois cinquièmes en valour de la dite propriété, ne petitionnent le Cousell contre le dit ouvrage d'amelioretion locale ou contre la consation projetée pour en payer le coût, la Vitte pourra rans antre avis procèder à la construction du dit ouvrage d'amélioration locale, et prélever des taxes de frontage d'améliora-

Louvrage d'amélioration locale qu'on se propose de faire est un pavege en Ditudans le rue suivante :

Rue Marion, à partir du côté Est du Chlargeur 45 pieds, la Ville payant les deux chaquièmes du coût total qui sera approxi mativement de \$19,059,50.

Date & St. Boniface te 31 Juillet 1907. J. B. COTE, Secretaire-Tresories



AGENTS POUR LA

FAMEUSE MACHINE A ÉCREMER

Agents d'Assurances contre le Feu.

Posage de Fournsise à air chaud.

dit les mailleurs du continent Américain.

NATIONALE Allaire & Bleau

Allaire & Bleau

Slane et Goudrouné, Ontile de Ferme, Harnais Double et Sis

Ferblanterie attaché à l'établissement, Montage de Poèle e

Assortiment de Meubles, etc. Conchettes en fer, Matelas, etc

ainsi que leur Blanc de Plomb et les Vernis qui sont sans contre

SAUTT-BONIFACE

Saint-Boniface.

grand caprit de prudence à ceux Ville de St. Boniface qui se laissaient aveugler par des rêves de fortune trop rapide. -M. E. F Hutchings, grand

industriel de Winnipeg, vient de donner aux journaux un inter- conde Avenue, et l'avenue Taché, de view très optimiste sur les riches- rue Eugènie su Chemin Ste Marie, avis est ses du sous-sol de notre province. Ainsi on a découvert tout de terrains, même vacants, sur le parcou près d'ici, à Bird's Hill, une source d'eau minérale de qualité supérieure; ce sera une belle operation commerciale en même temps qu'une grande commodité pour les malades. Dans le sous- mis aura été obtenu du dit Ingénieur. sol de Saint-Boniface même, se trouveraient des sources analogues récemment découvertes au moyen de minutieuses recher-

gioment des égoûts, tous les proprietaires la connection sux frais du propriétaire et

Toute connexion doit être falte sous la

Saint-Boniface, le 18, Juln, 1907. J. B. COTE,

Secretaire-Trésorier.



COUTS THE SPECIALITY

Charbon, Huile a Machine, Poèle a Cuisine, Papier à Ba- Soinge: de Bois

Nous avons les paintures, préparés de Sherwine Williams ILO RUE EUGENIE, - NORWOOD

## Broche Barbelée, à des prix défiant, toute compétition au comp- Maladies des Enfants

Sirop du Dr Coderre

POUR LES ENFANTS C'est un calmant épreuvé, agréable, sou Priz 25 gents la houteille chez votre Pharmacien ou par la malle sur réception

The WINGATE CHEMICAL CO. Ltd.



# TELEPHONE GEO-4

Allan Line, St. John & Liverpool, Allen Line, Haitles à Liverpool.

Lake Chemplein ...... 13"Avril Denaldson Lne, St. John & Glasgow White Star Line, New-York à Liverpool White Star Line, Boston & Liverpool.

Cunard Line, New-York & Liverpoo Cunard Line, Boston & Liverpool.

French Line, New-York à Havre. La Lorraine ..... 4 Avri La Bretagno..... 6 Avril Athiantic Transport Co., New-York

american Line, New-York à Southampton, Red Star Line, New-York & Antwerp,

Vaverland North German Lloyd Line, New-York à Grosser Kurfuerst ..... 4 Avril

Hamburg American, New-York à Hamburg Graf Waldersee ..... 6 Avril Billets pour les bateaux à vapeur vendus ervice direct au Havre, Boulogne-Sur-Mer Anverps et autres points sur le continent

Pour plus d'informations s'adresser à, W. P. F. CUMMINGS, G. S. S. A.

# VOUS DIGEREZ MAL

C'est là, mesdames, la cause la plus frequente de ces troubles qui vous affectent le cœur, la tête et le foie.

VOUS NE DEVIENDREZ JAMAIS FORTES ET SOUFFRIREZ TOUJOURS TANT QUE VOUS NE PRENDREZ PAS DES "PILULES ROUGES", LE REMEDE PAR EXCELLENCE POUR RECONSTITUER LE SYSTÈME FEMININ.

Suivez l'exemple de Melle Eugénie Jetté, 177 rue Champlain, Montréal.—Lises bien ce que les PILULES ROUGES ont fait pour elle.—Que n'en serait-il de même pour vous.

Il y a déjà assez d'écueils auxquels la femme ne saurait se soustraire, sans qu'elle semble chercher

à s'en créer d'autres par sa pure négligence. Celle-ci ne devrait jamais oublier que chez elle tout particulièrement, lorsqu'il s'agit de la santé, tout compte, même les choses les plus insignifiantes en apparence. Il y a tant de délicatesse dans cet organisme si fragile ! Le moindre incident peut en entraver le bon fonctionnement.

Mieux avisées, les femmes d'aujourd'hui s'entourent bien de certaines précautions et elles ont pour elles-mêmes des égards que justifie l'état de faiblesse générale qui les caractérise pour la plu-

L'art de bien manger est difficile et pourtant c'est tout le secret de bien vivre et surtout de se maintenir en santé.

Que de dyspeptiques, mon Dieu ! à l'aurore de ce

siècle où le plus grand nombre des maladies est causé par les troubles digestifs ! Surveillez votre digestion, mesdames, maintenez toujours vos intestins en parfait ordre, et, libre de toute entrave, votre estomac suppléera aux besoins

d'une same nutrition; ainsi, vous vous éviterez bien des ennuis. Malheureusement, il y a des estomacs capricieux. Dans ce cas, la meilleure nourriture absorbée dans les conditions les plus hygiéniques, peut encore être nuisible. Alors, il faut nécessairement aider le tra-

vail de la digestion. C'est ce qui arrive le plus généralement. De tous les digestifs connus, il n'est encore rien Pilules Rouges en pareil cas, de comparable aux Pilules Rouges qui se recom-

mandent à toutes les femmes. C'est le remède du jour et pour cause !-Jetté:

"Lorsque je commençai à prendre des Pilules Rouges, il y a trois ans, j'avais la tête et le cœur considérablement affectés. Depuis deux ans que j'étais entre les mains des médecins et mon état devenait de plus en plus critique. D'une faiblesse extrême, j'avais peine à me mouvoir.

Deux médecins avaient bien compris que ma mauvaise digestion occasionnait tout cela, mais au-Pourtant, ce ne sont pas les prescriptions qui ont manqué! Ce que j'en al subi des visites et pris des drogues ! puis, que de temps perdu et d'argent dé-

pensé! Heureusement que les effets bienfaisants des Pi lules Rouges sont enfin venus mettre un terme à tant de souffrances et à un tel gaspillage.

En quatre mois, pendant lesquels je n'ai pris que dix boîtes de Pilules Rouges, je fus complètement de cette manière. guérie de ce mal qui me désespérait et était pour moi un réel martyre.

bles digestifs. C'est tellement vrai que depuis que ma digestion s'opère facilement, depuis que mon tions pour soigner les femmes malades. estomac n'éprouve plus de ces lourdeurs qui en obstruaient le passage, depuis que mes intestins excellente et je me porte à merveille.



Rien de plus facile à expliquer que l'action des

Les Pilules Rouges s'adaptent à tous les besoins du système féminin. Elles s'identifient avec le sang pour parcourir tous les organes qu'elles alimentent Ecoutez plutôt le récit de Mademoiselle Eugénie et renforcent. C'est une medecine qui s'adapte à toutes les constitutions. Préparé soigneusement par des chimistes expérimentés et d'après les plus récentes données de la science, ce remède répond absolument aux besoins de nos jours.

CONSULTATIONS GRATUITES : Adressezvous par lettre ou persounellement, au No 274 rue Saint-Denis, si vous désirez avoir des conseils. Les Médecins de la Cie Chimique Franco-Américaine vous donneront, tout à fait gratuitement, les informations nécessaires pour l'emploi des Pilules Rou-

DEFIEZ-VOUS .- Les Pilules Rouges sont toujours vendues en boîtes de 50 pilules. Chaque boîte est recouverte d'une étiquette imprimée en rouge sur du papier blanc Les Pilules Rouges que les marchands vous vendent à l'once, au cent ou à 25c la boîte, ne sont pas les nôtres ; ce sont des imitations, car jamais nos Pilules Rouges ne sont vendues

Ces charlatans qui se font appeler docteurs, passant par les campagnes, allant de maison en maison, Les Pilules Rouges out fait disparaître, sur le se disant envoyés par la Cie Chimique Franco-Améchamp, la cause évidente de ma maladie : les trou- ricaine, sont des imposteurs toujours, car jamais nos Médecins ne sortent de leur bureau de consulta-Si votre marchand n'a pas les Pilules Rouges de

la Cie Chimique Franco-Américaine, envoyez nous sont réguliers, ma santé en général est devenue 50c pour une boîte ou \$2 50 pour six boîtes, ayant bien soin de faire enregistrer votre lettre contenant Voilà donc bien véritablement l'œuvre des Pilu- de l'argent, et vous recevrez par le retour de la

malle, les véritables Pilules Rouges. rvir à tant de femmes qui Adressez toutes vos lettres : CIE CHIMIQUE Mademolaelle Eugénie FRANCO-AMERICAINE, 274 rue Saint-Denis,

# LE MANITOBA

BONNES OCCASIONS POUR LE \_\_\_

Cultivateur, le mécanicien ou le travailleur.

Le pays où l'homme peut faire le plus, dans peu de temps et sans beaucoup d'effort

EN 1906.

1. 8,141,537 acres ont produit 61,250,418 minots de blé, une moyenne de 19 minots à l'acre.

2. Les cultivateurs ont depensé au dessus de 1,515,085 dans la construction de bâtisses.

3. Les retours de la construction a Winnipeg prouvent qu'il a été dépensé dans cette ville \$13,000,000.

4. Un collège agricole est établi. 5. Le prix des terrains augmente tonjours. Ils se vendent maintenant de \$6.00 à \$50.00 l'acre.

6. Le Manitoba a 45,000 cultivateurs riches. 7. Le Manitoba a encore 20,000,000 d'acres cultivables, prairie vierge prêté à la culture.

## AUX NOUVEAUX COLONS

Venant à l'Ouest-Ne passez pas le Manitoba sans voir les riches terrains et ses avantags Arrêtez à Winnipeg et renseignez-vous sur les conditions et a location des homesteads, sur le prix et la valeur des terrains du gouvernement provincial et des chemins de

R. P. ROBLIN, Premier du Manitoba et Ministre de l'Agriculture Pour information spéciale voyez

# G. Olafson & Co.

FARINE D'AVOINE, ET VARIETES DE TOUTES LES!

JOSEPH BURKE,

617 rue Main, Winnipeg Man.

FARINES, GRAINE DE LIN ET SARRAZIN

Bloc Olafson, rue King, Winnipeg

# Maidigil,

D.D.S.-DENTISTE. No. 5364, Rue Main, Winnipeg BLOC CHRISTIB,

Coin des rues Main et James La population française sera toujours

M. le Dr Ruleigh. Ouvrage garanti

N'oubliez pas la place:-5861, Rue Main, Winnipeg

M. F. Cottemer s'est rendu acquéreur du magasin de M. Cazes en face de l'hôte Mandor et il informe le public de St-Boniface qu'il aura toujours en main toutes sortes de fruits au même prix qu'à Winnipeg, Winnipeg 16 Avril 1907, aussi Tabace, Cigares, Cigarettes.

Bonbone, Limonades, Crême à la glace Lunch Counter Coin des Rues Taché et Notre-Dame

Saint-Boniface.

Ralaigh PHARMACIE Dr GERVAIS

JAS. HARTNEY,

77 York Street, Toronto, Ont

Est deménagé aux

depuis lundi AVRIL

Rue Main, Winnipeg Ayant réduit considérablement mes dépenses je serez en position de vondre les remèdes à très bas prix,

du Commercial Hotel.

Une attention particulière sera donnée ux malades comme médecio. BRURBS DE CONSULTATIONS

De 8 heures a. m. à 11. heures p. m. Telepuone 696 DR. GERVAIS

Le Sunlight Savon cet supérieur aux autres savons, mais c'est lorsqu'il est employé en plus grande supériorité. Achetez Sunlight Savon et suives les directions

un accord tecite, ni M. Fortuné ni son filloul n'avaient jamais fait en présence à Clotildo la moiadre allgeion au mariago du joune poble et de l'institutrice. Ils se défi gient saus doute de l'intempérance de laggue de estie entant terrible et ne veulaient lai révéler leur socret qu'au moment où m'en serait pine un. Jusqu'alore l'insou ciance de Ciotilde avait readu le silene facile; mais, se soir là, il pess à Lollte qui, pourtant, n'ore pas le rompre, car elle pensait que ce n'était pas à alle de parles la première. Elle se contenta d'embrasser son élès, en lui repondant :

-Croyez bien, ma chère Cistilde, que comprends votre émotion et que je la par-

Enfin . Soure attendue arriva. La vojunre, retenue & l'avance par le valet d chambre, déposa toute la famille à la porte du théatre, après avoir passé dovant l'affr che sur laquello se lisait en grosses let"

### LE FOYER COMEDSO EN TROIS ACTUS ET EN VERS

Le nom de l'auteur, en bianc, Demain on le verra en toutes lettres ; mais esra-ce

le nom d'un vainqueur ou d'un vaincu? Dans les couloirs, on coudoie la foule. Ciotilde glisse ces mots à l'orelle de se compagne;

-Dire que tout ce monde vient pour la pièce d'Emile! Madolo, mon cour bat, je

Loute sourst, mass no dit non. Blie ausat est émne. C'est elle qui a encourage le poète, elle qui a pousse M. Fortuné à faire démarches nécessaires. Si c'é un échec ? Cotte pièce est bien faite, pourtant : elle contient de fort beapx pas sages. La jeune fille canie de se les rappeter, meis ce sont les endroits faibles qui lui reviennent en mémoire : un vers qui secret, a une cheville, un autre gont la tournure est prosalque. Comment ne s'en est-on pas apergu? Ah! si on pouvait retombr ...

Le rideau est levé : un acteur est là qui déclame. Ciotiide trouve les vers d'Emile plus beaux à la scène ; Lolita, au contraire, les préférait sous la feuillée, On les entend admirablement dans le silence prefond que produit toujours la curiosité, à une première. Ce silence semble effrayant aux jounes Elles: elles n'osent plus ni regarder ni écouter. Loitta déboutonne et reboutonne ses gants, tandis que Clotilde massacre son éventail, en regardant le vefours de la lege. M. Fortuné prend délicatemest une prise et prépare un effet main. Mais son effet est manqué : une triple salve d'applaudissements le sait surauter et le prise va où elle peut,

Lolita rougit et sourit : il lui semble qu'elle a dejà sa part de ces bravos. Cletilde live les yeux et écoute, cette fols, de toutes ses oreilles,

La giace est rempue. Le public, charmé, applaudit souvent ; les braves sont nourris, après chaque tirade, sans compter les murmures flatteurs aux vers bien frap-

On ne quitte pas la loge pendant les entr'actes.

Emile y vient joutr on famille de ses copérances. Il est content ; cependant, il craint pour le dénouement ; prendra-t-on bien le dénouement ? Quand la toile se lève pour le second acte, il retourne à sa baignoire, encore inquiet.

Le second acte sé passe aussi bien que le premier. Le dénouement arrive enfin et le succès aussi. Non, pas un succès : un triomphe ! un de ces triomphes qui mettent l'auteur bors de pair, du premier coup. nom est réclamé avec impationce. avec ardour, avec furio, et salué par un tennerre d'applandimements.

M. Fortuné se lève électrisé. -Où est le grand homme ? dit-il.

Co garçon pour lequel il avait eu peine à se remuer, à qui il conseillait la résignation il n'y avait pas plus de cinq heures . ce filient termo; ce neveu sane prestige, c'est le grand horame, maintenant. O succès, que la puissance est grande sur certaines

Clorilde était fille de son père ; elle se sentait électrisée aussi. Elle lui prit le bras pour aller à la recherche du héros, qui ne venait vas. Lolita suivait, conten- Peintures, Huile, Vernie, Pinceaux, etc. te, mais tranquiile, Elle eut été plus vite a'il se fut agi de consoler : il étalt heureux.

plus, ce grand homme, - Il est sans dante entouré par son directeur et ses acteurs, et il ne sait auquel CHIRURGIE ET MALADIES DE antendre, dit M. Portune ; il soupera meme, très probablement, en leur compagnie. Je vois aller le féticiter, mais vous se pouvez pas vous fourrer là-dedans : rentrez avec Aune ; je veus rejoindrei pius tard, à 265 la maison; il se peut même que je soupe annel avec lui, vous fores bieu de vone cougher same m'attendre,

event que one dames succent le tem Chacune d'elles prit sen houge dans l'antichembre ; puis, après un bossoir plus chand que d'habitude, elles se

Lelita fit une lengue prière avant de er coucher. Blie demanda à Dieu de bénir le talent de son fiancé, de lui faire la grâce de ne le consacrer jamais qu'an bien : elle te remercie de ce grand succès, venu si bonne et fidale fomme. Puis, un peu lasse, elle enleva sa robe et ala-sit sur son pris-Dien pour démêter la coiffuse assez compliquée qu'on fui avait faite. Elle Atais lentement-les épingles qu'elle possif sur ses genoux; ses boucles se déta chaient à mesure et retombalent jusqu'i terre, comme une voile doré. Quand alle releva la tôto, elle vit sa porte ouverte el Clotilde sur le souil, en robe de nuit.

Ciotilde entra, comme un coup de vent. Eclairée en dessous par la lueur du bour geoir qu'elle tonait à la moin, elle était jolie au pessible dans cette blanche robe qui faisait ressortir l'embre profonde de ses your noirs. Ses longues tresses pendantes s'enroulaient dans les broderies du corsage, comme une garniture de velours. Elle posa son bougeoir, saisit la main de Lolita. l'entraine vers le lit et l'y fit asseoir à côté d'elle. Elle l'embrassa alors, non plus d'un baiser distrait, comme elle faisait d'habitude, mais affectueusement, tendrement même. Puls, l'enveloppant d'un re, gard très doux, sans quitter sa main ;

-Madolo, dit-etle, savez-vous que je rous sime comme une smur? Lolita répondit lentement à son étrein

-Oui, continua Clotilde, et je ne veux pas avoir de secret pour vous. J'ailais me coucher, mais j'al senti que je ne pourrais pas dermir sans vous l'avoir dit, mon cher

-Dites mignonne: quel est ce gros seeret ? Une sutre robe de Laferrière ? Une amazone neuve?

-Oh! non, pas cela, plus de ces enfan-

Re Ciotilde, posant sa tête sur l'épaule de Lolita, lui dit à l'oreille d'une voix faible comme un rouffle de brise ; -Mado'o chérie, j'aime Emile !

Lolita tressaillit. Elle baissa les yeux sur le visage appuyé contre elle et vit ceux de Clotide levés vers les siens. Ils étalent sérieux et doux : ils lui rappelèrent coux de Bernard, le jour où il lui avait dit : "Je vous en conjure, par pitié pour une pauvre enfant orpheline." Ce souvenir jui alla au cour. Dans un généroux élan, elle songes & donner Bmile & Clotilde, Mais sa raison était trop droite pour lui permettre de garder cette idée peu réflechie. Il n'est certes pas rare de voir des héroines de roman faire un tel sac liice, ni de trouver des lectrices assez superficielles pour y applaudir. Mais un esprit raisonnable se dit que s'il est sublime de se sacrifier, il est simple ment égoliste et injuste de sacrifier autrui avec sei. Lolita, après avoir pensé à Clo-tilde, pensa à Emile et se rappela que, lui ayant donné sa parole, elle ne pouvait pas la reprondre

(A suivre)

LUMBER Co. Limited.

Searries Cours et Bureaux, coin de l'Avenue Provencher et de la Rue Thibanlı Telephone 2625

Boite de Poste 20

FABRICANTS DE

Portos et Chassis, Cadres, Monlures, Bois Tournes. Toutes sortes d'ernementstions interieures et extérieures. Bancs d'Eglise, Autels, Pric-Dieu, etc., etc.,

## MARCHANDS DE

Toutes espèces de bois de construction. planches, lattes en bois et métalliques, bous de chauffage, etc. etc. Pierre pour fondation, Chaux, Sable, Ci-

Toutes sortes de matériaux pour enduits,

Platres, etc. etc. Perronneries pour Bâtisses, Clous, Vitres,

## rien ne presait. Mais on ne le revoyait Dr. LACHANCE SPECIALITE :

LA PENME

AVENUE BLOCK AVENUE DU PORTAGE, WINNIPEO

CONSULTATIONS : 1 à 5 P. M. Tel, 7204

# Un Placement Sur! ARGENT DANS LE CHARBON

British Columbia Amalgamated Coal Company

# PAR PART 15 Cents PAR PART

Voleur on pair, \$1.00.

En 1896 la Compagnio de "Cr., we Nost Pass Coul" vendit ess parts à 10 cts. Aujourd'hui oes parts valent \$200,00 chaque.

Devenez donc actionnaire dans cette valeureuse compagnis de la Colombie Britannique pendant que vous avez l'avantage cheter ces parts à un priz si pou élevé et à termes si faction. Envoyez nous vatre ordre pour cent, cinq cents, ou pour mille

Les Communications pouvent être faites en langue française, ou anglaise.

# FRYER & COMPAGNIE

COURTIERS ACTIONNAIRES

Chambre 315 c. Bătisse Kennedy. (Vis à vis Raton )

Rue du Portage, Winnipeg

Rappelez-vous que c'est ici le seul endroit où l'on achète de la bonne marchandise à prix convenable. \$1.000 de chaussures, récemment arrivées; toutes mesures; notre assortiment est complet; tout ce qu'il pour toilettes, pour

D. C. CROSS et 82 Avenue Provencher. -

hommes et dames.

ABONNEZ-VOUS AU

MANITOBA \$1.00 ParAnnee

## Decoration d'Eglises et d'Appartemen F. D. PAMBRUN

ENTREPRENETR & ST. BONIFACE Peinture et Polycrôme de statue, imitaioni de faux bois et marbres, tapisserie pointure et vitrerie. Travaux de bâtiment en tout geare.

Polissage et Vernissage de meuble à l'a-NO. 381 Rms ST.IJEAN-BAPTISTE

Soumission sur demande s'adresser s' NO. 55 RUE LAVERANDRYE. BOITE DE POSTE 153.

T. A. IRVING JOS. TURNER J. W. MOULD PRIX FOURNIS SUR DEMANDE TELEPHONE 529

296 RUE FORT, WINNIPEG.

Appareil de Chauffage à air chaud On a vapeur, Plombiers une spécialité, une spécialité.

La Poudre de Savon Désinfectant de Lever Y-Z (Wise Head) est meilleure que les autres poudres, car elle oet un désinfectant aussi bien QU'UN SATOR.

## Peintre - - Decorateur

M. Gabriel Arial a l'houneur d'annongevin. M. Ariel s'est assuré le concom bois, (sens enlever nécessairement les te pis); aussi nettoyage de meubles, pianos, etc; aussi l'extérieur des maisons. Nos

## CHOCOLATS SUPERFINS DE BOYD

La confection des chocolats est peut être ce que nous soignens le plus. Nous pouvons classer nos chocolats aujourd'hu' comme parmi les meilleurs du continent. Nos chocolats et bonhons sont insurpassable; mais its en surpassent beaucoup d'autres. Venez en acheter une bolte aujour-

W. J. BOYD. 422 Rue Principale - - Bloc McIntyr

COIN DE L'AV. DU PACIFIQUE

THERMORE: 5096.

579 RUE PRINCIPALE

# M.TIMOTHEE AYOTTE ATTLEBORO; MASS.

Souffre pendant trois ans du Mai de Rognons et de Vessie.

SEPT MEDECINS WAVAIENT PU LE GUERIR. - IL PASSAIT DE GRANDES QUANTITES DE SANG EN URINANT ET ETAIT DEVENU TELLEMENT FAIBLE QU'IL NE POUVAIT MEME MONTER UN ESCALIER. - UN EPUISEMENT COMPLET.

## LES PILULES MORO LE GUERISSENT

Autrefois les médecins pensaient [ que seuls les troubles urinaires et ceux de la vessie étaient dûs à une maladie de rognons, mais aujourd'hui ils ont trouvé et aussi prouvé que presque toutes les maladies ont leur commencement dans le mauvais fonctionnement de ces organes si importants, les rognons. Les rognons filtrent et purifient

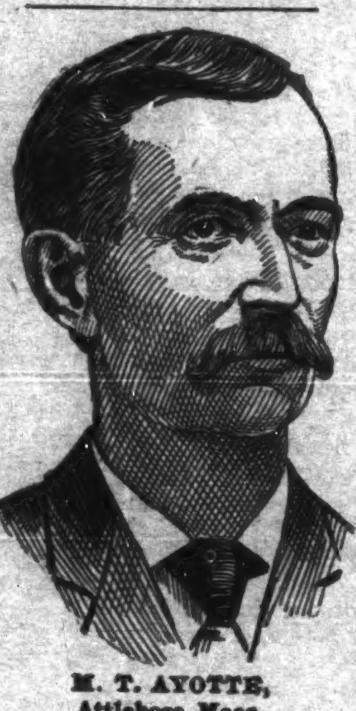
le sang. Voilà leurs fonctions. Lorsque vos rognons sont faibles et fonctionnent mal, vous devez comprendre que votre constitution est vite affectée et que chaque organe aussi affecté manque à son devoir.

Si vous êtes malades et sentez vos forces diminuer, commencez à faire usage des fameuses Pilules Moro pour les Hommes, spécialement bonnes pour les rognons, et qui, en remettant ces organes à leur état naturel, aideront à toutes les autres parties du corps et vous ramèneront à la santé. Un consciencieux vous convaincra.

et s'ils sont laissés à eux-mêmes, tions,

il est toujours accompagné d'une immédiate. douleur dans le dos, dans les join- Les Pilules Moro sont recom- voies urinaires. loppent quelquefois à faire croire gnons et des voies urinaires. à une maladie de cœur. Les hom | Lises le témoignage de M. mes qui en souffrent deviennent Ayotte et voyez vous-mêmes, ce

se trouve dans les PILULES MO- faible : RO, le meilleur remède comm an J'Pendant trois aus l'al souffert Denis, Montrés



Attleboro, Mase.

Le mal de rognons irrite les sur votre condition, prenez à peu Les Pilules Moro pour les Hom-

tures et dans les muscles, de maux mandées partout, comme étant le de tête violents, d'une mauvaise remède qui a le plus d'effet et aussi digestion et de troubles du côté celui qui est le plus puissant pour du foie. Les symptômes se déve- la guérison des maladies des ro-

faibles et dépérissent à vue d'œil que les Pilules Moro out fait pour La guérison pour cette maladie un homme bien malade et bien

d'une grave maladie de rognons et de vessie ; j'avais des douleurs partout, à l'estomac, à la tête, dans tous les membres, jamais je n'avais une minute de repos. Bien souvent j'urinais beaucoup de sang. Ces hémorragies m'épuisaient considérablement et je devins si faible qu'il me fut impossible de travailler ; je ne pouvais même monter un escalier, je n'en avais pas la force. Je m'étais adressé à six ou sept médecins sans ressentir de mieux. Le dernier consulté me déclara qu'il n'y avait plus rien à faire dans mon cas. J'étais donc par là condamné ou à mourir où à souffrir sans cesse. Je laissai là tous les remèdes que j'avais priset je me bornai à prendre seulement les Pilules Moro. Il se passa six ou sept semaines avant de pouvoir remarquer du soulagement ; je n'abandonnai pourtant pas le remède et je réussis, avec de la persévérance, à me guérir tout affait. Il m'a fallu un au de l'emploi des Pilules Moro, mais qu'importe j'al Des rognons faibles et malades monde pour les rognons. Les Pi- la santé aujourd'hui et je suis consont plus sujets à amener des lules Moro donnent des forces et tent. J'al beaucoup engraissé et je troubles qu'ancune autre maladie, aident la nature dans ses fonc- suis fort. Tout cela je le dois à l'effet des Pilules Moro. - Timode fatals résultats en découléront. Si vous avez quelques dontes thée Ayotte, Attleboro, Mass."

nerfs, cause des étourdissements, près quatre onces de votre urine, mes, prises à la dose de deux rend les hommes inquiets, irrita- mettez-la dans un verre ou dans après chaque repas, donnent à bles et sans sommeil ; il donne une bouteille et laissez-la reposer l'homme épuisé les forces nécesune envie fréquente d'uriner dans pendant vingt-quatre heures. Si saires pour remplir ses devoirs le jour et oblige à se lever plu-après ce temps expiré, vous re-sans trop de fatigue ; elles aident sieurs fois durant la nuit. Il pro- marquez au fond du vase un dé- sa digestion et tiennent ses intesduit des cercles noirâtres autour pôt épais et blanchâtre ou cou tins réguliers. Elles guérissent des yeux, cause le rhumatisme, la leur de brique, c'est que vos ro- aussi le mal de tête, le mal de rogravelle, le catarrhe de la vessie : gnons ont besoin d'une attention gnons, les maladies du foie, la jaunisse et tous les désordres des

Les Pilules Moro sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi, par la poste, soit au Canada ou aux Etats-Unis, sur réception du prix, 50c une bolte, \$2.50 six boltes o

Tontes les lettres doivent être adressées : COMPAGNIE MEDI-CALE MORO, 273 the Sain

Characy con-Dential

HUR McDERMUTT, coin de la roc Albert, on face des bureaux qu Free Press et du Telegrum

Phone 3907

Lumière Blectrique. Téléphenes pour lotels et maisons privecs, Sunnaries avec Motours et dynamos, fixtures et illumi-

Installation seignee of prix tree mederas. PLANS ET BEVIS PAITS SUR DEMANDE.

SA FORCE EST DANS SA

PURETE

Cette bière est faite d'orge du Manitoba et de la meilleure importation de de houblon; Age requis, embouteillée avec soin.

DEMANDEZ-LA

I. L. DREWRY

WINNIPEG MAN.

# Désirent annoncer aux citoyens de Saint-

Boniface qu'ils ont ouvert un Coin des Rues Marion et Tache

« Vous y trouverez les meilleures viandes, volailies et légumes, que vous pourres Prix spéciaux pour les hôtels et maisons Nous irons prendre vos commandes si

CHARREST & BERTRAM Téléphone 4563 AVE TA HE

ST-BONIFACE

CAPITAL AUTORISE, \$2,000,000 CAPITAL entiderement versé \$2,000.000 FONDS DE RESERVE ..... \$1.450.000

DIRECTEURS: F. X St-Charles Prest. Robt. Bickerdike M. P. P. V. Pres. Hon. J. A. Rolland, J. A. Vaillancourt, gue pour information. A. Turcotte.

M. J. A. Prendergast Gérant Général C. A. Giroux, - Gérant. BURBAU PRINCIPAL, MONTRBAL,

Buccursales : Hue Ste Catherine Centre Rue Ste Catherine Kst MONTREAL Rue Notre-Dame Ouest Pointe Saint-Charles Jollette P. Q. St Henri P. Q.

Louiseville P. Q. St Jérome P. Q. Québec P. Q. Trois-Rivières P.Q. Québec St. Roch P.Q. Valleyfield P. Q. Vankleek Hill Ont, Sherbrooke P. Q. Winnipeg Man, Saint-Boniface, Man

NOUVELLES SUCCURSALES: St. Hyacinthe, P.Q. St. Jacques l'Achigan, P.Q. Berthierville, P.Q.

St. Pierre, Man. Edmonion, Alberts, ( Maisonneuve MONTREAL | Most Royal et St. Denis,

Département d'épargue—Intérêt au taux de 3 % par an accordé sur dépots d'épargne et paye aux deposant quatre fois par BMRT des "Lettres de crédit Circulaires" pour les voyageurs, payables dans toutes

St. Louis, Mile End.

les arties du monde ; ACHETE, traites, or argent et billets de banques des pays surangers et VEND des chèques sur per principales villes du monde, AGENTS EN ANGLETERRE: The Clydesdale Bank, Ltd., Credit Lyonnais, Comptoir National d'Escompte AGENTS EN PRANCE: Crédit Lyonnais, Comptoir National d'Escompte de Paris, Société Générale, Crédit Industriel

Bureau ouvert tous les shmedi so de 6 a 8 houres A. J. C. FRIGON, Gerant.

E BELAIR, Gerant,

selies Assessment NA Last

has Assessance Co. Bitd. Pacific Coast Assessmen Co. Ligge's Plate Giger

Mercantile Assurance Co, Ltd. PLANT CHATES ACCEPTED BY MESONES PRO-

ABORT A PRETER PROPERTER A VENDAR F. H. Bridges & Sons

AGENT D'ASSURANCE ET D'INNECOLES Canadian Northern Block Coin Portago et Mair

Représenté per C. A. GAREAU

ST-BONIFACE, MAN. Clos de Bois

Toute Espèce de Beiseries Fines; Châs-ais et Portes de Toutes Sortes; Bois de Corde et Charbon Dur et Mou Rtant le seul Marchand de Bois Cananiface, je sollicite le patronage du public et particulièrement celui de mes compatrie-

COIN DES RUES THIBAULT BT PROVENCHER.

SONT maintenant les deux principales lignes

Fruits, Tabac, Pipes, Cigares, etc. Quant aux prix, je puis assurer que e ne crains pas la comparaison avec

de Grains toujours en vente. BANY MARKE VORTE St-Beniface.

De M. Denis D'Aoust 161 et 168 Rue Garry

ture elle coûtera un peu plus chers que les autres pour la faire sortir. J. DUJARDINS, Prop.

ARCHITECTE.

Téléphone 141.

Plans et devis faits sur commande pour résidences, édifices publics, etc. Les plan du nouvel hotel-de-ville de Saint-Bonifac ont été faits par M. Horwood,

ETAL DE BOUCHER Grand. Central. Hotel

L'HEUREUX, La meilleure maison d'une plastre par jour de la ville.

BELGES ET ANGLAISES nous sommes en mesure de vous offrir un confort absolu; une

Prompte Attention Donnee Corn Epp Co.

Winnipeg

## CANADIAN NORTHERN HOTEL Coin de l'Avenue Provencher

Téléphone 2956 Ce magnifique hôtel est maintenant sous la direction de soussigné. Chambres de

Jean et Savoie

## Une Minute!

Préparez-vous au vent et au froid en faisant poser des bandes métalliques à vos portes et

Epargnez le combustible -- Ces bandes métallidues durent toujours- faites cela maintenant.

Pres de la rue Sie-Marie WININPRE

Telephone 1364

EPICERTES

CHAUSSURES de men commerce, mais j'ai teujours en magasin un assertiment très varié de

ne autres magasins du même gence. Farine, Son, Gru et toutes sortes

DE LOUAGE

bile qu'il a reçue d'Ottawa une magnifique voiture pour marieges et autres cérémonies spéciales. Vû le prix énorme de cette voi-

M. Dujardins informe ;ses amis et le pu-

V. W. HORWOOD

177 Rue McDermet. Telephone: 2718.

WINNIPEG, MANITOBA.

P.S. Bonne cour et bonne étable en connection avec l'Hôtel. Bt toute accomodation pour la vente des cheveaux.

Nous sommes les Agents autorisés pour les lignes de navigation FRANCAISES, HOLLANDAISES,

spécialité: billets de troisième à bas prix. Ecrivez en votre lan-

Agents de Navigation 854 Rue Main

et de la rue Dumoulin JEAN ET SAVOIE, Props.

première classe chauffées à la vapeur. Liquenra et cigares de choix. Pension de première classe,

# Propriétaires

TEL 138, . FORT STREET